

Personalnummer: _____

Amtliche Lebensbestätigung
Life Certification
Certificat de Vie

Es wird hiermit bestätigt, dass Herr/Frau
This is to certify that Mr. /Mrs. _____
Il est certifié que M. /Mme.

wohnhaft in
resident in _____
domicili è (e) a

und seine (ihren) mit ihm im gemeinsamen Haushalt lebende Gattin/Gatte,
oder seine (ihren) geschiedene Gattin/Gatte, für die Haushaltszulage bezogen wird.
and his (her) wife (husband) living with him in common household,
or his (her) divorced wife (husband), for whom (who) household extra pay is paid.
et sa (leur) femme (mari) vivant avec lui en communauté de ménage,
ou sa (leur) séparé femme (mari), pour ceux (cela) complément de salaire de ménage est paye.

sowie deren unversorgte, erwerbslose Kinder
as well as their unprovided, unoccupied children
ainsi que leurs enfants, sans propres moyens et sans travail

_____ ,	geboren <i>born</i> <i>né (e)</i>	_____
_____ ,	geboren <i>born</i> <i>né (e)</i>	_____

am Leben sind/ist,
der/die Ruhegenussemphänger(in) die österreichische Staatsbürgerschaft oder jene eines anderen EWR -
Mitgliedstaates besitzt, bei Witwe(r)n, dass der Witwe(r)nstand weiter besteht.

*is/are still alive, the beneficiary is an Austrian citizen or citizen of another EEA member state, in case of
widow(er)s, widow(er)hood is continuing.*

*est/sont encore en vie, que le/la bénéficiaire est de nationalité autrichienne ou ressortissant d'un autre pays
membre de l'EEE et qu'en cas de veufs (veuves), la viduité continue à subsister.*

Stempel der
ausstellenden
Behörde

Stamps of issuing
authority

Datum
Date

Cachet de l'autorité
émettrice

Unterschrift
Signature

Jede das Ausmaß der Bezüge beeinflussende Veränderung im Familien- oder Versorgungsstande
(Verhehlung, Tod, Versorgung des Kindes) ist **sofort** der **ÖBB-Business Competence Center GmbH,**
Pensionservice, zu melden.